

# Ministero delle Attività Produttive

Direzione Generale per lo Sviluppo Produttivo e la Competitività

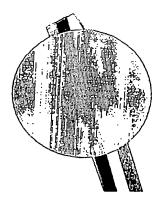
Ufficio Italiano Brevetti e Marchi

Ufficio G2

Autenticazione di copia di documenti relativi alla domanda di brevetto per: INVENZIONE INDUSTRIALE N. PD 2003 A 000305.

Si dichiara che l'unita copia è conforme ai documenti originali depositati con la domanda di brevetto sopra specificata, i cui dati risultano dall'accluso processo verbale di deposito.

ROMA II. 47 GEN. 2005



IL FUNZIONARIO

Giampietro Carlotto loulolo

AL MINISTERO DELL'INDUSTRIA DEL COMMERCIO E DELL'ARTIGIANATO UFFICIO ITALIANO BREVETTI E MARCHI - ROMA DOMANDA DI BREVETTO PER INVENZIONE INDUSTRIALE. DEPOSITO RISERVE, ANTICIPATA ACCESSIBILITÀ A	MODULO A
A. RICHIEDENTE (I) ALPINA RAGGI S.P.A.	N.G.
1) Genominazione	LŞP
Residence ARCORE (MI)	. 100699970962
2) Canominazione	ليا
Residence todie	• [
B. RAPPRESENTANTE DEL RICHIEDENTE PRESSO L'ULB.M. ING. CANTALUPPI Stefano et. ol. cognome nome cod. fisci	de Linkski kalakski
denominazione studio di appartenenza CANTALUPPI & PARTNERS S.r.l.	
via MATTEOTTI PADOVA	cop [35137] (prov) [PD
C. DOMICILIO ELETTIVO destinatario	
	cap [ (prov) [
D. TITOLO classa proposia (sez/el/sed) [号句] gruppo/sottogruppo LLLI/LLLI , RUOTA A RAGGI PER PNEUMATICI SENZA CAMERA D'ARIA	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
1	
ANTICIPATA ACCESSIBILITÀ AL PUBBLICO: SI NG E SE ISTANZA: DATA LL//LL/	N. PROTOCOLLO
E. INVENTORI DESIGNATI: cognoise nome co	gnone nome
2) 4)	
F. PRIORITÀ - Silegato	SCIOGLIMENTO RISERVE Data Nº Protocolio
nazione o organizzazione tipo di priorità numero di domanda data di deposito S/R	L. V. VI W. C. L. L.
·	
G. CENTRO ABILITATO DI RACCOLTA COLTURE DI MICRORGANISMI, denominazione	MARICADARIOREO
H. ANNOTAZIONI SPECIALI *DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE	
	THE SERVICE OF THE SE
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE	
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE  L  DOCUMENTAZIONE ALLEGATA	SCIOGLIMENTO PISENVE
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE	11:00 Euro
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE  DOCUMENTAZIONE ALLEGATA  N. es.  Doc. 1) PROV n. pag Q9 risesunta con disegno principate, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Doc. 2) Rev. Q1 disegno (obbligazorio se citato in descrizione, 1 esemplare)	SCIOGLIMENTO-RISERVE 11
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE  DOCUMENTAZIONE ALLEGATA  N. es.  Doc. 1) PROV n. pag Q9 rizesunto con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)	SCIOGLIMENTO RISERVE
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE  DOCUMENTAZIONE ALLEGATA  N. es.  Doc. 1) PROV n. pag Q9 risesunta con disegno principate, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Doc. 2) Rev. Q1 disegno (obbligazorio se citato in descrizione, 1 esemplare)	SCIOGLIMENTO RISERVE VI
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE  DOCUMENTAZIONE ALLEGATA  N. es.  Doc. 1) PROV n. pag Q9 rizzaunto con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Doc. 2) RES disegno (obbligatorio se citato in descrizione, 1 exemplare  Doc. 3) LI RES lettera d'incarico, procura o riferimento procura generale	SCIOGLIMENTO RISERVE 11 Onto We Protogolica LI/LI/LI/LI/LI
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE  DOCUMENTAZIONE ALLEGATA  N. es.  Doc. 1) PROV n. pag O9 risesunta con disegno principate, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Doc. 2) PROV n. tav. O1 disegno (obbligazorio se citato in descrizione, 1 esemplare)  Doc. 3) U RIS tettera d'incarico, procura o riferimento procura generale  designazzone inventore	SCIOGLIMENTO RISERVE  Oato  M. Princentia  L. J.
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE	SCIOGLIMENTO-RISERVE  Oats  No. Propogolica  L. J.
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE    DOCUMENTAZIONE ALLEGATA   N. es.	SCIOGLIMENTO RISERVE  Data  No Propogolica  LI/LI/LI/LI  confronts singula priorità  obbligatorio
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE  BOCUMENTAZIONE ALLEGATA  N. es.  Doc. 1)  PROY n. pag Q9 rizzaunto con disegno principate, descrizione e revendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Doc. 2)  RES   disegno (obbligazorio se cliato in descrizione, 1 exemplare  Doc. 3)  RES   designazione inventore  Doc. 4)  RES   designazione inventore  Doc. 5)  RES   documenti di griorità con traduzione in italiano  Doc. 6)  RES   suterizzazione o atto di cassione  Doc. 7)  RES   nominativo completo del richiedente  CENTOSESSANTADUE/69=  CANTALUPPI & PARTICOMPILATO IL [18/12/12/03] FIRMA DELIS RICHIEDENTE (I) CANTALUPPI & PARTICOMPILATO IL [18/12/12/03]	SCIOGUMENTO AISERVE  Oats  No. Propogolità  L. / L. / L. / L.
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE  DOCUMENTAZIONE ALLEGATA  N. es.  Doc. 1)	SCHOOLMENTO-RISERVE  Oats  No. Proposolica  L. / L. / L. / L.
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE  DOCUMENTAZIONE ALLEGATA  N. ge.  Doc. 1) PROV n. pag Q9 risessunta con disegno principate, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Doc. 2) PROV n. tav. Q1 disegno (obbligazorio se citato in descrizione, 1 esemplare)  Doc. 3) LI RIS lettera d'incarico, procura o riferimento procura generale  Doc. 4) LIS designazione inventore  Doc. 5) LIS documenti di priorità con praduzione in italiano  Doc. 6) LIS sutorizzazione o atto di cessione  Doc. 7) LI nominativo completo del richiedente  CENTOSESSANTADUE/69=  COMPILATO IL LIS/LIZ/LIGOSI FIRMA DELI) RICHIEDENTE (I)  CANTALUPPI & PARTICONTINUA SUNO [NG 1]  DEL PRESENTE ATTO SI RICHIEDE CORDA AUTEMPICA SUND [SI]  N. ISCITIZ. ADBRITE	SCIOGLIMENTO RISERVE  Oato  M. Princellis  L. // L. // L
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE    DOCUMENTAZIONE ALLEGATA   N. sz.   Doc. 1)     PROV   n. pag   Q.9  rizesunto con disegno principate, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)   Doc. 2)     PROV   n. tav.   Q.1  disegno (obbligatorio 20 citato in descrizione, 1 esemplare   Doc. 3)     RS   designazione in interiorizationi procura generale   Doc. 4)     RS   designazione in iventore   Doc. 5)     RS   designazione in iventore   Doc. 6)     RS   designazione o atto di cassione   Doc. 7)	SCIOGLIMENTO RISERVE  Cata  No Propognica  LI/LI/LI/LI  confronts singula priorità  LI/LI/LI/LI  confronts S. r. l.  ALUPPI  446  gli altri)
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE    DOCUMENTAZIONE ALLEGATA   N. gs.   Q.9   rizassunto con disegno principate, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)   Doc. 1)   PROV   n. tav.   Q.1   disegno (obbligatorio 30 citato in descrizione, 1 esemplare   Doc. 2)   PROV   RES   tettata d'incarico, procura o riferimento procura generale   Doc. 4)   RES   designazione laventore   Doc. 5)   RES   documenti di priorità con traduzione in italiano   Doc. 6)   RES   documenti di priorità con traduzione in italiano   Doc. 7)	SCIOGLIMENTO RISERVE  Oato  M. Princellis  L. // L. // L
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE	SCIOGLIMENTO RISERVE  Date  N. Protocollis  L. / L. / L. / L.
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE  DOCUMENTAZIONE ALLEGATA  N. ex.  Doc. 1)	SCIOGLIMENTO RISERVE  Cata  No Propognica  LI/LI/LI/LI  confronts singula priorità  LI/LI/LI/LI  confronts S. r. l.  ALUPPI  446  gli altri)
*DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONE	SCIOGLIMENTO RISERVE  Cata  No Propognitio  LI/LI/LI/LI/LILI  confronts singula priorità  LI/LI/LI/LI/LILI  confronts singula priorità  ALUPPI  Al O  gli altri)  codice L28  J. del mesa di DICEMBRE
DOCUMENTAZIONE ALLEGATA  N. e.z.  Doc. 1)  PAGY n. pag  9	SCIOGLIMENTO RISERVE  Cata  No Propognitio  LI/LI/LI/LI/LILI  confronts singula priorità  LI/LI/LI/LI/LILI  confronts singula priorità  ALUPPI  Al O  gli altri)  codice L28  J. del mesa di DICEMBRE
DOCUMENTAZIONE ALLEDATA  N. gs.  Dot. 1) L PROY n. pag O9 riassumo con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Dot. 2) L PROY n. pag O9 riassumo con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Dot. 2) L PROY n. pag O9 riassumo con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Dot. 2) L PROY n. pag O9 riassumo con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Dot. 2) L PROY n. pag O9 riassumo con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Dot. 2) L RES designazione laventore generale	SCIOGLIMENTO RISERVE  Cata No Propogolità  LI 00 Euro  SCIOGLIMENTO RISERVE  No Propogolità  LI
DOCUMENTAZIONE ALLEDATA  N. gs.  Dot. 1) L PROY n. pag O9 riassumo con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Dot. 2) L PROY n. pag O9 riassumo con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Dot. 2) L PROY n. pag O9 riassumo con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Dot. 2) L PROY n. pag O9 riassumo con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Dot. 2) L PROY n. pag O9 riassumo con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Dot. 2) L RES designazione laventore generale	SCOGLIMENTO RISERVE  Date  No Proposolica  Confronts singule priorith  Confront Selection  Confronts
DOCUMENTAZIONE ALLEDATA  N. gs.  Dot. 1) L PROY n. pag O9 riassumo con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Dot. 2) L PROY n. pag O9 riassumo con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Dot. 2) L PROY n. pag O9 riassumo con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Dot. 2) L PROY n. pag O9 riassumo con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Dot. 2) L PROY n. pag O9 riassumo con disegno principale, descrizione e rivendicazioni (obbligatorio 1 esemplare)  Dot. 2) L RES designazione laventore generale	SCIOGLIMENTO RISERVE  Cata No Propogolità  LI 00 Euro  SCIOGLIMENTO RISERVE  No Propogolità  LI

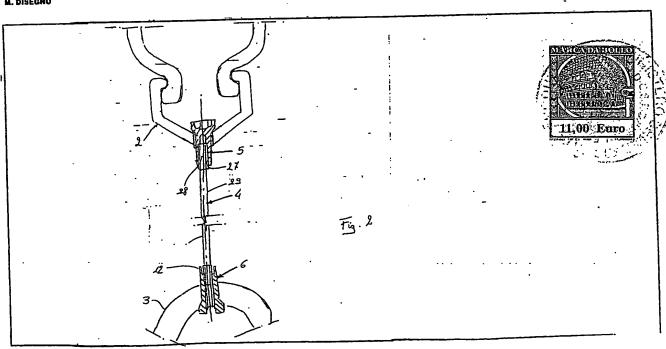
BEST AVAILABLE COPY

# PD 2003 AUUU JU JU D PROSPETTO A

		F110	<b></b>
MERO DOMANDA	REG. A	DATA DI DEPOSITO - 1	
Residenza			
UOTA A RAGGI PER PNEUMATICI SENZ	A CAMERA D'AR	IA	
		•	
asse proposta (sez/cl/scl/)	(grupposattogruppo)	_/i	·

Jna ruota a raggi include un cerchio con una pluralità di fori per una rispettiva pluralità di nippli ed una altrettanta pluralità di raggi vincolati al cerchio tramite tali nippli. I nippli sono predisposti per essere impegnati a sostanziale enuta di gas per avvitamento nei rispettivi fori del cerchio al fine del montaggio sul cerchio di pneumatici senza camera

M. DISEGNO



### PD 2003 A00 0 305

5

10

20

25

#### DESCRIZIONE

Il trovato riquarda raqqi del tipo una ruota includente le caratteristiche menzionate nel preambolo della rivendicazione principale.

Ruote del tipo suddetto sono diffusamente utilizzate sia in ambito ciclistico che motociclistico. In particolare in questo secondo ambito è sentita l'esigenza utilizzare pneumatici cosiddetti di tipo "tubeless", sprovvisti di camera d'aria.

Questi pneumatici presentano la prerogativa sgonfiaggio relativamente lento in caso di foratura e si adattano pertanto alle alte velocità che possono essere sviluppate in ambito motociclistico.

15 l'uso di pneumatici "tubeless" Per contro, inconciliabile con le ruote raggi a meno che queste siano costruite con speciali caratteristiche.

> Un primo tipo di ruote a raggi studiate per impiego motociclistico con pneumatici "tubeless" prevede che il cerchio presenti un doppio canale. Il primo canale è definito tra il cerchio ed il pneumatico, ed è a tenuta stagna e destinato a definire la camera di gonfiaggio del pneumatico. Il secondo canale, provvisto di fori, serve per il montaggio dei dispositivi di ancoraggio dei raggi. Esempi di tale soluzione tecnica sono descritti

in US6474746 ed US 2003/0025383 A1.

15

Questo tipo di ruota è tuttavia poco adatta all'ambito motociclistico poiché incrementa sensibilmente la massa del cerchio in rotazione.

5 Un'altra tipologia di ruote per il montaggio di pneumatici "tubeless" è descritta nei brevetti 2003146001, 1209006 giapponese n. europeo n. statunitense n. 4824177. In tale caso, tuttavia, si fa ricorso a mezzi di sigillatura esterni per ovviare al 10 problema di tenuta d'aria tra nipplo e cerchio.

Questo tipo di soluzione presenta una tenuta relativamente poco affidabile e suscettibile di danneggiamento in caso di urti.

Il trovato si propone quale compito principale quello di mettere a disposizione una ruota a raggi strutturalmente e funzionalmente concepita così da risultare idonea al montaggio di pneumatici "tubeless" con quel grado di alta affidabilità necessario per impieghi motociclistici veloci.

20 Un ulteriore scopo del trovato è quello di mettere a disposizione una struttura di ruote a raggi atta a consentire il superamento di tutti gli inconvenienti tecnici lamentati con riferimento alla tecnica nota citata.

25 Questo compito e questi scopi sono conseguiti dal



trovato con una ruota a raggi realizzata in accordo con le rivendicazioni che seguono.

Le caratteristiche ed i vantaggi del trovato meglio risulteranno dalla descrizione dettagliata di due suoi esempi preferiti di realizzazione illustrati, a titolo indicativo e non limitativo, con riferimento agli uniti disegni in cui:

5

15

20

25

- la figura 1 è una vista in sezione di una porzione di ruota a raggi realizzata in accordo con il trovato;
- la figura 2 è una vista in sezione di una porzione di ruota a raggi in una variante di realizzazione rispetto alla figura 1.

Nelle figure, con 1 è complessivamente indicata una ruota includente un cerchio 2, un mozzo 3 ed una pluralità di raggi 4 vincolati con le rispettive e contrapposte estremità rispettivamente al cerchio 2 ed al mozzo 3 tramite nippli 5 e rispettivamente 6. Il cerchio 2 è di tipo mono-canale, ovvero con i nippli 5 direttamente affacciati nella camera di gonfiaggio del pneumatico.

I raggi 4 del primo esempio (figura 1) comprendono uno stelo 8 preferibilmente realizzato in lega leggera, ad esempio lega di alluminio, recante alle estremità longitudinali contrapposte rispettivi fori ciechi 7A,B filettati. Nel foro cieco 7A rivolto verso il mozzo 3 è



estremità filettata avvitata una 9 di una vite prigioniera 10 la cui estremità filettata 11 contrapposta è destinata ad impegnare il foro filettato 12 del nipplo 6 di fissaggio al mozzo 3.

Nel foro cieco 7B da parte rivolta verso il cerchio è impegnato lo stelo filettato del nipplo 5 di fissaggio al cerchio 2.

10

15

20

Nel nipplo 5 si evidenzia un fusto 13 cilindrico recante ad una estremità una testa 14 allargata che definisce, rispetto al fusto, uno spallamento 15. Nella testa è chiave di manovra 16 che ricavata una all'avvitamento del nipplo nel foro 7B. Tale chiave di manovra è realizzabile con fogge diverse, ad esempio poligonale, esagono incassato, taglio ad con cacciavite od altro ancora.

Una volta avvitato il nipplo 5 nel foro 7B esso viene bloccato ad esempio mediante collanti frena filetti in sé noti.

Il nipplo 5 reca sul fusto 13 un tratto filettato 20 confilettatura conica a passo gas.

Parimenti il foro 21 del cerchio 2 nel quale il nipplo 5 è impegnato reca una filettatura conica a passo gas in modo da impegnare la filettatura conica a passo gas del nipplo con tenuta di fluido.

25 La tenuta può essere ulteriormente perfezionata

utilizzando collanti, sigillanti e simili. In tale previsione è possibile utilizzare filettature cilindriche tradizionali ovvero elementi di guarnizione frapposti fra la testa del nipplo ed il cerchio.

Questa struttura si presta particolarmente all'utilizzo di raggi in lega leggera. Qualora si desideri invece utilizzare raggi a stelo in acciaio è preferita la soluzione illustrata in figura 2, la quale differisce dall'esempio precedente per il fatto che il nipplo 5 di vincolo tra il raggio ed il cerchio reca uno foro filettato 27 cieco nel quale si impegna una estremità filettata 28 dello stelo 29 del raggio.

5

10

15

20

25

Il raggio reca dalla parte opposta altrettanta estremità filettata impegnata nel foro 12 del nipplo 6. Anche in questo caso il fusto del nipplo 5 è esternamente filettato con filettatura conica a passo gas e pari filettatura è ricavata nel foro di alloggiamento del nipplo praticato nel cerchio 2.

Sebbene si sia indicata quale preferita la soluzione di filettature coniche a passo gas è inteso che tali filettature potranno presentare diverso passo e profilo, con o senza conicità.

Il montaggio della ruota è condotto nel modo seguente.

In primo luogo vengono avvitati i nippli 5 nei
rispettivi fori di alloggiamento nel cerchio 2

serrandoli tramite la chiave di manovra 16. Quindi vengono montati i raggi avvitandoli ai nippli rispettivi. La estremità libera dei raggi è quindi vincolata con appropriata registrazione al mozzo tramite i nippli 6.

5

10

Il trovato raggiunge così lo scopo proposto e consegue numerosi vantaggi rispetto alla tecnica nota. In particolare esso consente di realizzare ruote leggere, con masse rotanti ridotte, sicure sia nell'uso ad alta velocità sia in caso di urti accidentali.



#### RIVENDICAZIONI

1. Ruota a raggi includente un cerchio con una pluralità di fori per una rispettiva pluralità di nippli, ed una altrettanta pluralità di raggi vincolati al detto cerchio tramite detti nippli, caratterizzata dal fatto che detti nippli sono predisposti per essere impegnati a sostanziale tenuta di gas per avvitamento nei rispettivi fori del cerchio al fine del montaggio sul cerchio di pneumatici senza camera d'aria.

5

15

- 10 2. Ruota secondo la rivendicazione 1, in cui detto cerchio è del tipo mono-canale.
  - 3. Ruota secondo la rivendicazione 1 o 2, in cui detti nippli ed i fori di accoglimento dei medesimi sul detto cerchio presentano, nei tratti di reciproco impegno, filettatura conica a passo gas.
  - 4. Ruota secondo una delle rivendicazione da 1 a 3 in cui, tra la filettatura dei fori di detto cerchio e la filettatura del fusto di detti nippli sono interposti mezzi di tenuta ulteriori.
  - 20 5. Ruota secondo la rivendicazione 3 in cui detti mezzi di tenuta ulteriori comprendono collanti o sigillanti.
    - 6. Ruota secondo la rivendicazione 3 in cui detti mezzi di tenuta ulteriori comprendono una guarnizione.
  - 25 7. Ruota secondo una o più delle rivendicazioni



precedenti in cui detti nippli comprendono un foro nel quale è avvitata e trattenuta una rispettiva estremità filettata dello stelo del raggio.

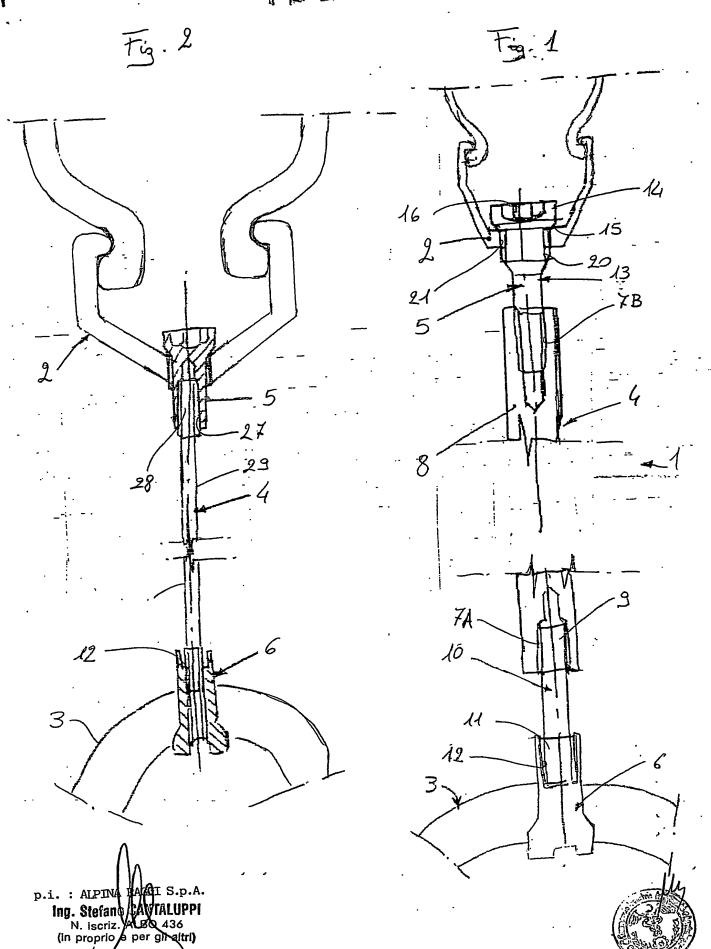
- 8. Ruota secondo una o più delle rivendicazioni da 1 a 6 in cui detti nippli comprendono uno stelo filettato avvitato e trattenuto in un rispettivo foro filettato ricavato nella estremità affacciata del raggio.
- 9. Ruota secondo una o più delle rivendicazioni precedenti in cui detto raggio ha stelo in lega leggera.
- 10. Ruota secondo una o più delle rivendicazioni precedenti in cui detto raggio ha stelo in acciaio.

Ing. Stefan CANTALUPPI N. iscriz JLDQ 436 (in proprio e per gli altri)





PD 2003 A00 0 3 0 5



BEST AVAILABLE COPY

# Document made available under the **Patent Cooperation Treaty (PCT)**

International application number: PCT/IT04/000708

International filing date:

17 December 2004 (17.12.2004)

Document type:

Certified copy of priority document

Document details:

Country/Office: IT

Number:

PD2003A000305

Filing date:

18 December 2003 (18.12.2003)

Date of receipt at the International Bureau: 29 March 2005 (29.03.2005)

Remark:

Priority document submitted or transmitted to the International Bureau in

compliance with Rule 17.1(a) or (b)

